

だい 8 か  
第18課

い どう きゅうけい  
移動・休憩

บทที่ 18

เดินทาง/เวลาพัก

## Unit 1

クオンさんたち実習生は、先輩の佐藤さんの運転する車で今日の現場に向かっています。

## Unit 1

คุณควอนและผู้ฝึกงานคนอื่นๆ กำลังเดินทางไปไซต์งานวันนี้โดยนั่งรถที่คุณซาโต้พนักงานรุ่นพี่ขับ

## Unit 1 - 1

さとう 佐藤      ちよつと、静かにして!

クオン      え?

さとう 佐藤      今、ラジオで渋滞情報聞いているんだ。  
うるさくて聞こえないよ。

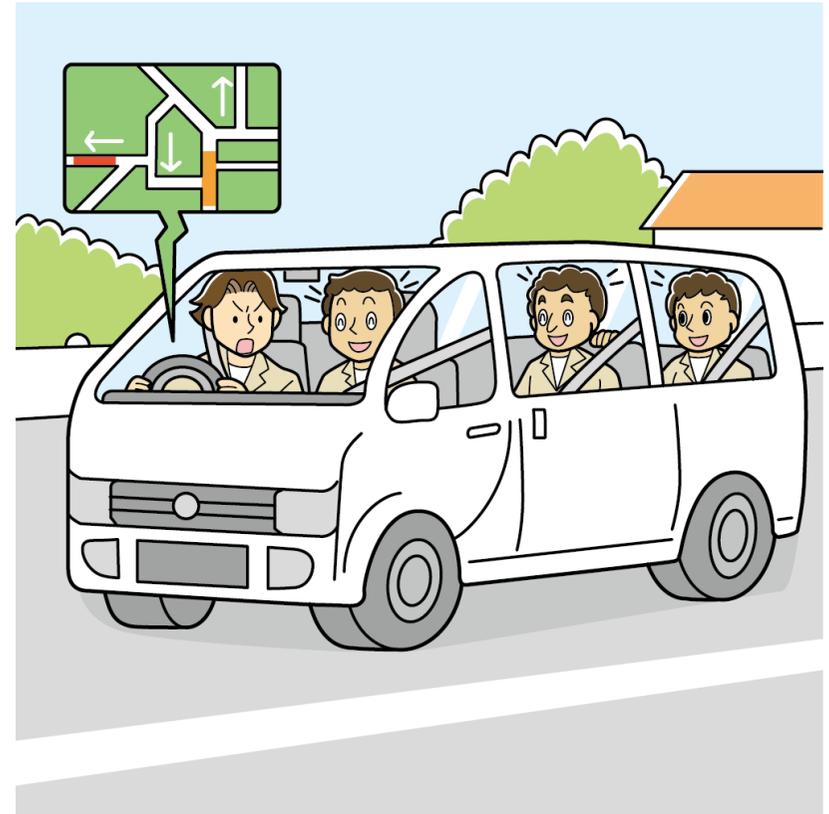
クオン      気がつかなくて、すみません。

ชาโต้      เฝียบหนอย

ควอน      อะไรครับ

ชาโต้      ตอนนีกำลังฟังรายงานสภาพจราจรทางวิทยุ  
เสียงพากนายดังจนฟังไม่รู้เรื่อง

ควอน      ผมไม่ได้สังเกต ขอโทษครับ





## Unit 2 - 1

クオン さとう  
佐藤さん、すみません。  
コンビニに行きたいんですが。

さとう  
佐藤 どうした？

クオン ちょっとトイレに行きたくて…

さとう  
佐藤 わかった。  
じゃ、次のコンビニでとめるよ。

クオン ありがとうございます。

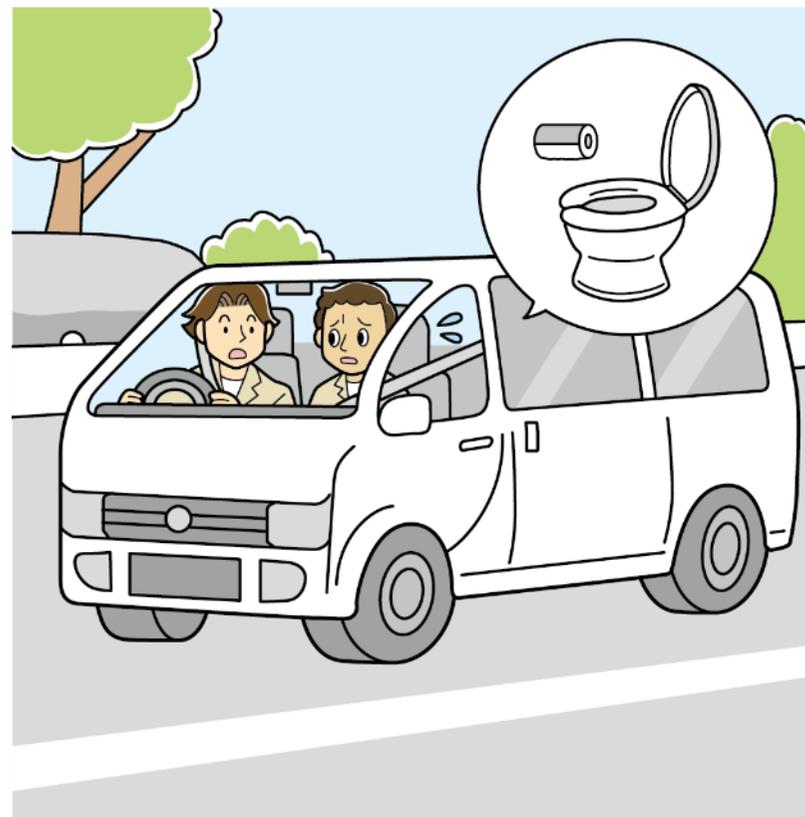
ควอน คุณซาโต้ ขอโทษครับ  
อยากไปร้านสะดวกซื้อครับ

ซาโต้ มีอะไรหรือ

ควอน อยากเข้าห้องน้ำหน่อย...

ซาโต้ ได้  
งั้น จะแวะจอดที่ร้านสะดวกซื้อถัดไปนะ

ควอน ขอบคุณครับ

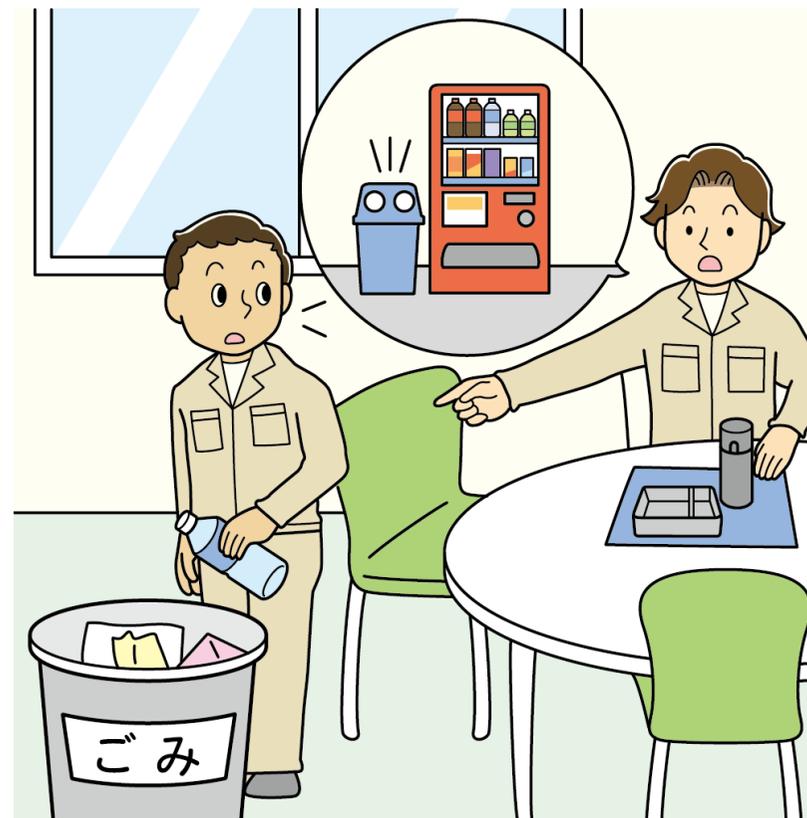




## Unit 3-1

さとう 佐藤 クオンくん、それ、そこじゃないよ。  
クオン え、これゴミですよ。  
どうしてですか。  
さとう 佐藤 カンやペットボトルは分別して捨てるんだ。  
それはあっちのごみ箱に捨てて。  
クオン わけるんですね。  
わかりました。

ซาโต้ คุณควอน อันนั้น ไม่ใช่ทิ้งตรงนั้นนะ  
ควอน อ้าว นี่ขยะนะครับ  
ทำไมครับ  
ซาโต้ กระจองและขวดน้ำพลาสติกให้แยกทิ้ง  
อันนั้นทิ้งในถังขยะที่โน้น  
ควอน แยกนะครับ  
เข้าใจแล้วครับ



わからないことがあったら、必ず質問したり、確認したりしましょう。  
かなら しつもん かくにん

หากมีข้อสงสัย จะต้องสอบถามหรือตรวจสอบให้แน่ใจ



## Unit 4 - 1

- クオン さとう 佐藤さん、それ あたら 新しい あんぜんぐつ 安全靴ですか。
- いいですね。
- さとう 佐藤 うん。いいでしょ？
- クオン か どこで買ったんですか。
- さとう 佐藤 あんぜんマート。
- やす あそこ、安くていいものがあるよ。
- クオン わたし 私 も行きたいです。
- みせ ばしょ おし 店の場所を教えてください。
- さとう 佐藤 にちようびいっしょ い じゃ、日曜日一緒に行くか？
- クオン いいんですか？ ねが ぜひ、よろしくお願いします。
- ควอน คุณขาได้ นั้นรองเท้าเซฟตี้คู่ใหม่หรือครับ
- ดีนะครับ
- ซาโต้ ไช้ ดีไช้ไหม
- ควอน ซื่อที่ไหนครับ
- ซาโต้ อันเซ็นมาร์ต
- ที่โน่น มีของถูกและดีด้วย
- ควอน ผมก็อยากไปครับ
- ช่วยบอกที่ตั้งของร้านหน่อยครับ
- ซาโต้ งั้น วันอาทิตย์ไปด้วยกันไหม
- ควอน ได้หรือครับ ผมขอตามไปด้วยนะครับ

